

# 你是我最好的 圣诞礼物

(德) 内勒·莫斯特 著 (德) 米歇尔·朔贝尔 绘 宁宵宵 译

圣诞节快到了。小熊比尔和大熊爸爸一起装饰窗户。

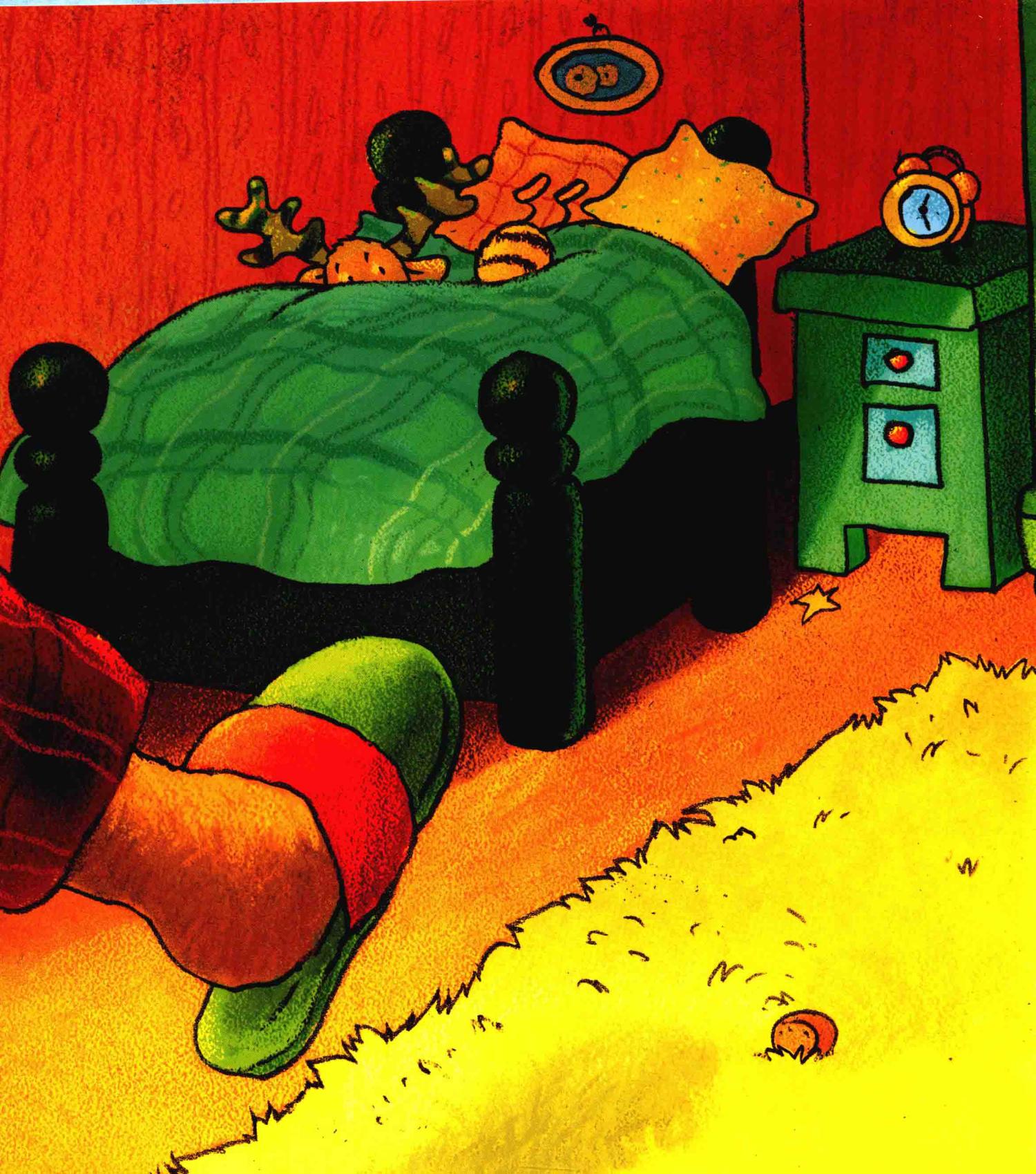
“嘿，比尔，”大熊说，“圣诞老人为你准备了礼物，不过他想把这些礼物先藏在咱们家的柜子里，这样平安夜他就不用背着太多东西跑来跑去。”

“太好了！”比尔高兴地说，“那我们去看看柜子里有什么礼物吧。”

“不行。”大熊反对道，“这样就没有惊喜了。圣诞节前的这几天里，你都不要偷看柜子里有什么东西，能做到吗？”比尔向大熊保证，一定不会偷看。









没过多久，柜子里慢慢地摞起了一些盒子。比尔好奇得  
心里直痒痒。但是大熊说过不能偷看，不然就没有惊喜了。

只有一次，包装礼物的丝带从柜子的门缝里露了出来，  
比尔就拉了一下。正在这时，他听到一阵脚步声。

一定是圣诞老人来了！比尔飞快地躲到窗帘后面。



谁知，比尔看到的却是爸爸。他抱着一个大盒子，蹑手蹑脚地走了过来，还小心翼翼地向四周看了看，才打开柜门。

“不许偷看！”比尔从窗帘后面跳出来，生气地大叫，“你说过，我们都不能打开柜子的！”

“我没有偷看。”大熊对比尔解释道，“这个柜子里的礼物都是给你的，我只是在给圣诞老人帮帮忙。”

“哦，原来是这样！”比尔欢呼着，跑回自己的房间。





比尔一阵乱翻，把所有的玩具都“请”出了大盒子。大熊觉得很奇怪。

比尔说：“我得为圣诞老人准备一个空盒子，这样他就可以把送给你的礼物藏在里面了。”

“原来是这样。”大熊说。

“你也不许偷看，不然就没有惊喜了。”

“没问题，我保证。”大熊说。



晚上，比尔第一次去看大盒子，里面是空的。

第二天，也是空的。

又过了一天，盒子还是空的。

过了一天又一天，怎么总是这样！

“肯定 is 哪儿出问题了。”比尔暗自琢磨着。

也许圣诞老人不知道该送爸爸什么礼物。他一定还没有列出清单来。

比尔决定帮圣诞老人出出主意。





圣诞节前的大采购中，比尔不停地嘀嘀咕咕，说可以  
送给爸爸这个，或是那个。

“哎哎，圣诞老爷爷！”比尔一遍又一遍地小声说，

“看这儿，爸爸肯定会喜欢。”

“你在跟谁说话？”大熊好奇地问，

“我没看到哪儿有圣诞老人啊！”

“圣诞老人就快来了！”比尔回答说，“我太高兴了！”





回到家，比尔马上蹦蹦跳跳地跑回自己的房间，想赶紧看一看，圣诞老人到底给爸爸带来了什么好东西。

他好奇地掀开盒盖，可是什么都没有，盒子里面还是空的！大熊得不到礼物，是不是因为他还不够乖呢？比尔可不愿意看见爸爸难过。

“我能不能送别人圣诞礼物呢？”比尔问爸爸。“当然可以了，”大熊说，“如果你爱一个人，就可以送他圣诞礼物啊。”比尔为大熊画了几张画，分别是一辆自行车，一艘帆船，一辆汽车和一件新毛衣。他把这些画放进盒子里。





一天，大熊带回来许多圣诞节用得上的东西，有包装纸、彩带、透明胶条和装饰圣诞树的小星星。

“我得帮圣诞老人把礼物包好。”大熊向比尔解释。

“我也想包装礼物。”比尔想了想说，“你能给我一张包装纸吗？”

大熊抽出一张，比尔抱着包装纸回到了自己的房间。

